

CONTRATO N° 02/2024

**ADQUISICIÓN DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS ADJUDICADOS EN LA LICITACIÓN POR MENOR CUANTÍA NACIONAL N° 02/2024**

Entre el **CONSEJO DE DEFENSA NACIONAL, Secretaria Permanente**, domiciliado en Avda. Mcal. López esq. 22 de Setiembre, República del Paraguay, representados para este acto por el Señor Ministro- Secretario Permanente del Consejo de Defensa Nacional, **C. ALMIRANTE (R) CIBAR BENÍTEZ CÁCERES**, con Cédula de Identidad N° 487.021 y el Señor Director Administrativo del Consejo de Defensa Nacional, Sr. **GERMAN JIMÉNEZ ROMERO**, con Cédula de Identidad N° 533.309, denominados en adelante la Contratante, por una parte, y por la otra, la firma **CORPORACIÓN AGARTHA S.A.**, domiciliada en la calle Ernesto San Martín 436, Lambaré – República del Paraguay, representada para este acto por la Sra. **HEVE CELESTE VELILLA FERNÁNDEZ**, con Cédula de Identidad N° 4.255.505 denominada en adelante el Proveedor, identificadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO DE ADQUISICIÓN DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

**1. OBJETO DEL CONTRATO.**

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen LAS PARTES, en relación a la adjudicación de la convocatoria:

**"Adquisición de Productos Alimenticios".**

**2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.**

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

- (a) Contrato y sus adendas o modificaciones;
- (b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- (c) Los datos cargados en el SICP;
- (d) La oferta del Proveedor;
- (e) La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

**3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.**

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 449.159.

**4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN**

El presente contrato es el resultado del procedimiento de Licitación por Menor Cuantía Nacional N° 02/2024, Adquisición de Productos Alimenticios, convocado por la Unidad Operativa de Contrataciones del Consejo de Defensa Nacional. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 28/2024.

**5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.**

Nº de Orden	Nº de Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de medida	Cant	Precio Unitario IVA Incluido	Precio Total IVA Incluido
1	1	Yerba Maté en bolsa de 5 Kg.	Campo Verde	Nacional	Kilogramos	6	74.300	445.800
2	2	Leche entera líquida en tetra pack de 1 L. caja de 12 unid	Los Colonos	Nacional	Unidad	27	99.000	2.673.000
3	3	Leche descremada líquida en tetra pack de 1 L. caja de 12 unid	Los Colonos	Nacional	Unidad	22	99.000	2.178.000
4	4	Coquito en paquete de 1 Kg.	Villa Madrid	Nacional	Kilogramos	60	11.700	702.000

LMCN N° 02/2024

**"Adquisición de Productos Alimenticios"**

Página 1

Avda. Mcal. López y 22 de setiembre  
Tel. 212 099



**CONSEJO DE DEFENSA NACIONAL**  
**SECRETARIA PERMANENTE**  
*Unidad Operativa de Contrataciones*

5	5	Azucar blanca en bolsa de 5 kg.	Delice	Nacional	Kilogramos	19	45.000	855.000
6	6	Café soluble en frasco de 200 grs.	Nescafe	Brasil	Unidad	16	40.000	640.000
7	7	Café molido en paquete de 500 grs	Belen	Nacional	Unidad	20	42.000	840.000
8	8	Mate cocido soluble en frasco de 200 grs.	Mickey	Nacional	Unidad	15	29.000	435.000
9	9	Mate cocido soluble en saquitos en paquete de 25 unidades.	Pajarito	Nacional	Unidad	32	7.400	236.800
<b>Monto Total IVA Incluido</b>								<b>9.005.600</b>

El monto total del presente contrato asciende a la suma de Gs. 9.005.600 (guaraníes nueve millones cinco mil seis cientos) IVA incluido.

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y/o servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en estas bases y condiciones.

#### 6. VIGENCIA DEL CONTRATO

La vigencia del presente contrato será:

El plazo de vigencia del Contrato es desde la firma del mismo hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

#### 7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE LOS BIENES

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Entregas y/o prestación de servicios del pliego de bases.

#### 8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del Contrato estará a cargo de: Dirección Ejecutiva del Consejo de Defensa Nacional.

#### 9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrará por lo establecido en las Condiciones Contractuales de la presente carta de invitación, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato.

#### 10. CONSTANCIA DE PRESENTACIÓN DE DECLARACIÓN JURADA.

El adjudicado deberá en el plazo de 15 (quince) días calendario desde la firma del presente contrato, presentar ante el administrador de contrato, la constancia o constancias de presentación de la declaración jurada de bienes y rentas, activos y pasivos, ante a Contraloría General de la República, de todos los sujetos obligados en el marco de la Ley N° 6.355/19.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

#### 11. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 97 del Decreto N° 9823/23 POR LA CUAL SE REGLAMENTA LA LEY N° 7021/2022 "DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22."

#### 12. CAUSALES Y PROCEDIMIENTOS PARA SUSPENDER, TERMINAR O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.

#### 13. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

LIC N° 02/2024

Adquisición de Productos  
Alimenticios"



#### 14. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN.

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.


#### IDIOMA DEL CONTRATO

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato, pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato.

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

En testimonio de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, a los 2 días del mes de diciembre de 2024.


  
Econ. HEVE CELESTE VELILLA FERNÁNDEZ  
Presidente  
CORPORACIÓN AGARTHA S.A.  
C.I. Nº 4.255.505  
Proveedor

CORPORACION AGARTHA S.A.



  
G. Almirante (R) CIBAR BENÍTEZ CÁCERES  
Ministro-Secretario Permanente  
CODENA  
C.I. Nº 487.021  
Contratante



  
Sr. GERMAN JIMÉNEZ ROMERO  
Director Administrativo  
CODENA  
C.I. Nº 533.309  
Contratante